

Opportunity Knocks La Oportunidad Toca

2009 EFC-SW Annual Conference and Serve Day
Conferencia Anual del 2009
y Día de Servicio
de la Iglesia Evangélica Amigos del Suroeste

Jesus is right here, right now, as our counselor and our guide. He will help us live the way He would live if He were in our shoes. He is also here to help us to foster a worldwide church multiplication movement that our grandchildren's grandchildren will be compelled to expand.

Jesús está aquí en este momento como nuestro consejero y nuestro guía. Él nos ayudará a vivir en la manera que Él viviría si estuviera en nuestros zapatos. Él está aquí, también, para ayudarnos a iniciar un movimiento mundial de multiplicación de iglesias que los nietos de nuestros nietos se verán obligados a expandir.

Three regional locations for 2009 Annual Conference have been planned to better reach our EFCSW family.

Se han planificado tres localidades regionales para la Conferencia Anual con el propósito de alcanzar mejor a nuestra familia de IEASO.

Superintendent Stan Leach will speak at the three regional Equipping Community Dinners (Southern California, Northern California and Arizona). A serve day will held in each location.

El Superintendente Stan Leach hablará en las tres Cenas Regionales (California del Sur, California del Norte y Arizona). Los Días de Servicio se llevarán a cabo en cada localidad.

The Annual Representative Session will be held in one location. Canyon Hills Friends Church will host this session on Friday, January 23, 2009 at 9:30am. Their address is 20400 Fairmont Connector, Yorba Linda, CA 92886.

La Sesión Anual de Representantes será llevada a cabo en la Iglesia Amigos Canyon Hills el día viernes 23 de enero del 2009 a las 9:30 am. La dirección es 20400 Fairmont Connector, Yorba Linda, CA 92886.

Stan Leach is Superintendent of Evangelical Friends Church Southwest. Over the past 30 years, Stan has served in a variety of leadership positions in the Friends Church, including Rose Drive Friends pastoral staff, missionary and church planter in Guatemala, and Director of New Church Development for EFCSW. In these roles, Stan developed his passion and philosophy of ministry that the most effective way to win souls for Christ and raise up Christian disciple makers is through the activities involved with churches planting churches. Stan and his wife Sandi live in Placentia and have 3 daughters, Deanna, Kelsi, and Andrea.

Stan Leach es el Superintendente de la Iglesia Evangélica Amigos del Suroeste. Por los últimos 30 años, Stan ha servido en una variedad de posiciones de liderazgo en la Iglesia Amigos, que incluyen ser miembro del personal pastoral de Rose Drive Friends, misionero y sembrador de iglesias en Guatemala, y Director del Desarrollo de Nuevas Iglesias para EFCSW. En estas posiciones, Stan ha desarrollado su pasión y filosofía de ministerio, el cual dice que, el método más efectivo para ganar almas para Cristo y producir hacedores de discípulos es a través de las actividades que se realizan en iglesias sembrando otras iglesias. Stan y su esposa Sandi viven en Placentia y tienen 3 hijas, Diana, Kelsi y Andrea.

What is Serve Day? / ¿Qué es el día de servicio?

El día de servicio es un programa de alcance para la comunidad. El propósito del día de servicio es de ir a la comunidad y servir a la gente en necesidad. Creemos firmemente que esta es una de las más importantes respuestas a la Gran Comisión de Jesús para nosotros como seguidores. A través del servicio y ministerio fomentamos relaciones con la gente que necesita oír el mensaje de las Buenas Nuevas de la vida en Cristo.

Who should participate in Serve Day? / ¿Quiénes deben participar en el día de servicio?

¡Todos! ¡Si tienes un corazón para servir a aquellos en necesidad, este día es para ti! Esta será una gran oportunidad de aprendizaje directamente para los líderes de la iglesia. Recibirán material valioso de entrenamiento que podrán llevar consigo a su iglesia local para que lleven a cabo sus propios ministerios de Día de Servicio local.

Who will we be serving? / ¿A quién estaremos sirviendo?

Cada Día de Servicio tomará lugar en vecindades donde tenemos oportunidades potenciales de plantar Iglesias. Tendremos proyectos manuales, como construir, pintar y limpiar, más un tipo de alcance de relación para la comunidad. Ven y conéctate con la gente de estas comunidades mientras que les sirves.

Southern California Conference Schedule Horario de la Conferencia en California del Sur

Friday, January 23, 2009

Viernes, 23 de enero del 2009

9:30-11:30am Representative session
Sesión de los representantes.

12:00-1:30pm Connecting Lunch

Canyon Hills Friends Church

Gather with your ministry partners to catch up and connect!
\$8 per person. Please register online.

Almuerzo de conexión

Iglesia Amigos de Canyon Hills

Tengan la libertad de reunirse con sus colegas en ministerio
para ponerse al día y reconectarse.

\$8 por persona. Favor de inscribirse por el Internet.

2:00pm

Representative Session (cont.)

Canyon Hills Friends Church

Sesión de representantes (continuación)

Iglesia Amigos de Canyon Hills

Conversation Café

Rose Drive Friends Church

Gather in advance of our dinner. The café will be open for your
refreshment between the closing of the Representative Session
and the Equipping Community Banquet. Hosted by EFC-SW.

Cafetería de conversación

Iglesia Amigos de Rose Drive

Tengan la libertad de reunirse antes de la cena. La cafetería
Estará abierta para refrescarse entre la conclusión de la sesión de
Representantes y la cena para la comunidad de capacitación.

Su anfitrión será EFCSW/IEASO

6:30pm

Equipping Community Banquet

Rose Drive Friends Church

\$10 per person. Advance online registration required.

Keynote Speaker: Stan Leach, Superintendent, EFC-SW

Translation in Spanish available

Cena para la Comunidad de Capacitación

Iglesia Amigos de Rose Drive

\$10 por persona. Se requiere inscripción con anticipación por el
Internet. Stan Leach, superintendente de EFCSW/IEASO dará el
discurso de apertura.

Habrà traducción al español.

Saturday, January 24, 2009

Sábado, 24 de enero del 2009

8:30am

Serve Day Check-in

Various projects are planned in the greater Southern California
area. Please register online. Location details will be available on
our website to choose your location and type of service.

Hora de Registracion para Día de Servicio
Se han planificado varios proyectos en el área del Sur de California. Favor de inscribirse por el Internet. Detalles con respecto a localidades de servicio serán disponibles en nuestra página de web para escoger su localidad y tipo de servicio.

9:00am-3:00pm

[Serve Day Project Work](#)
Trabajo en el proyecto del Día de Servicio

5:00pm

[Serve Day BBQ](#)
Friends Church Yorba Linda
All SoCal Serve Day participants are invited to gather following our day of service around Southern California. Bring your family to eat, share stories and connect with each other. Please register online.
Barbacoa del Día de Servicio
Iglesia Amigos de Yorba Linda
Se invitan a todos los participantes en todas las áreas de servicio en el Sur de California a reunirse después del Día de Servicio. Traigan a sus familias para comer, compartir anécdotas y reconectarse unos con otros. Favor de inscribirse por el Internet.

6:00pm

[Celebration Service](#)
Friends Church Yorba Linda
Celebrate "Better together" as we worship and conclude our weekend. Childcare and Spanish translation available.
Servicio de Celebración
Iglesia Amigos de Yorba Linda
Celebremos "Mejor juntos" mientras adoramos y concluimos nuestro fin de semana. Se proveerá cuidado de niños y traducción al español.

[Arizona Conference Schedule](#)

Horario de la Conferencia en Arizona

[Saturday, February 7, 2009](#)
Sábado, 7 de febrero del 2009

8:30am

[Serve Day Check-in](#)
Community Clean-up projects in the Tucson community.
[Please register online. Location details will be available on our website to choose your location and type of service.](#)
Hora de Registracion para Día de Servicio
Se realizarán proyectos de aseo en la comunidad de Tucson.
Favor de inscribirse por el Internet. Detalles con

respecto a localidades de servicio serán disponibles en nuestra página de web para escoger su localidad y tipo de servicio.

9:00am-3:00pm

[Serve Day Project Work](#)
Trabajo en el proyecto del Día de Servicio

5:00pm-7:30pm

[Banquet and Celebration Service](#)
Northwest Friends Church, Tucson, AZ
\$10 per person. Advance online registration required.
[Keynote speaker: Stan Leach, Superintendent, EFC-SW](#)
Cena y servicio de celebración
Iglesia Amigos del Noroeste, Tucson, AZ
\$10 por persona. Se requiere inscripción con anticipación por el Internet. El orador que dará el discurso de apertura será Stan Leach, Superintendente, EFC-SW/IEASO.

Northern California Conference Schedule

Horario de la Conferencia en California del Norte

[Saturday, February 21, 2009](#)

Sábado, 21 de febrero del 2009

8:30am

[Serve Day Check-in](#)
[Community service projects in Sacramento near our newly planted Midtown Church](#)
[Please register online. Location details will be available on our website to choose your location and type of service.](#)
Hora de Registración para Día de Servicio
Se realizarán proyectos de servicio en Sacramento cerca de nuestra nueva iglesia "Midtown" recientemente establecida .
Favor de inscribirse por el Internet. Detalles con respecto a localidades de servicio serán disponibles en nuestra página de web para escoger su localidad y tipo de servicio.

9:00am-3:00pm

[Serve Day Project Work](#)
Trabajo en el proyecto del Día de Servicio

5:00pm-7:30pm

[Banquet and Celebration Service](#)
[Citrus Heights Friends Church, Citrus Heights, CA](#)
\$10 per person. Advance online registration required.
[Keynote speaker: Stan Leach, Superintendent, EFC-SW](#)
Cena y servicio de celebración
Iglesia Amigos de Citrus Heights, Citrus Heights, CA
\$10 por persona. Se requiere inscripción con anticipación por el

Internet. El orador que dará el discurso de apertura será Stan Leach, Superintendente, EFC-SW/IEASO.

Si tiene preguntas o necesita información adicional, por favor sienta la libertad de llamar a la oficina de EFCSW al 888-704-9393.